

# صوت البحرين

صوت الحركة الاسلامية في البحرين

## نسوف تعلمون من تكون له عاقبة الدار انه لا يفلح الظالمون

نشرة شهرية تصدرها حركة احرار البحرين الاسلامية

### عيسى يهنىء بوضياف

الانقلاب العسكري الذي قام به محمد بوضياف مع مجموعة العسكر جاء لتلبية رغبات العالم «الديمقراطي» الغربي وتؤكد وسائل الاعلام الغربية وتصريحات المسؤولين العرب. فما ان استلم بوضياف السلطة والفي الانتخابات ونتائجها التي اوصلت الجبهة الاسلامية للانقاذ لحكم الجزائر بالوسائل الديمقراطية السلمية واذا ببرقيات التهاني تصل الى الانقلابيين ابتداء من ملك المغرب وملك السعودية وادامير البحرين الذين يهمهم الابقاء على الانظمة الدكتاتورية.

### زيارة وزير بريطاني

زار وزير الدفاع البريطاني توم كينغ منتصف الشهر الماضي كلا من عمان والامارات والسعودية، عقد خلالها مؤتمرا صحافيا في عمان اعلن عن مساندة بريطانيا لمشروع قابوس بانشاء جيش قوامه ١٠٠ الف جندي لحماية دول ما سمي «مجلس التعاون» و اعلن ان بريطانيا ستجري مناورات عسكرية مشتركة مع عمان خلال الشهرين المقبلين. وتوجه بعد ذلك الى ابو ظبي وعقد لقاءات مع وزير الدفاع والعسكريين الاماراتيين. كما زار الفرقاطة البريطانية «شفيلد» التي ترسو في ميناء جبل علي. وتردد في الانباء ان الوزير البريطاني قد اجري محادثات حول اقامة معاهدات امنية لحماية الانظمة القبلية. وفي زيارته للسعودية طلب من العائلة السعودية مساندة مشروع قابوس كما ناقش «سبل تعزيز التعاون العسكري».

### محاكمة ١٥ شاباً

تتعدد محكمة امن الدولة مرة اخرى هذا الشهر للاستمرار في محاكمة مجموعة من شباب البحرين الذين اعتقلوا قبل عامين وحوكموا في سبتمبر الماضي واطلق سراحهم بكفالات مالية. ومحكمة امن الدولة التي يرأسها افراد آل خليفة تعتمد في اثبات اتهاماتها لهؤلاء الشباب الذين لا يتجاوز عمر اكبرهم ٢٥ عاما على «الاعترافات» التي تقدمها أجهزة الامن بعد وجبات التعذيب. والشباب هم: سعيد عبد الحميد (النعيم)، صباح عبد الرسول (النعيم)، علي حسن رحمة (النعيم)، علي مكي جمعة (النعيم)، ناظم جمعة حبيب (النعيم)، حسن جاسم النشيط (النعيم)، سيد يونس علي محمد (سار)، سيد ابراهيم سيد حميد (سار)، سيد جعفر سيد حميد (سار)، سيد راشد سيد محمد (توبلي)، حسن عبد الرسول (جدحفص)، علي موسى (المنامة)، عبد الجبار العسرة (بني جمرة)، سيد محمد سيد عبد الرضا (مقابة) وحسين عباس (الديه).

### المحمود: يجمعنا القرآن

بعد الافراج عن الدكتور عبد اللطيف المحمود بكفالة ٥٠٠ دينار (بعد ان امضى اسبوعين في الاعتقال) بانتظار محاكمته، انهال الناس من جميع مناطق البحرين لزيارته وتقديم دعمهم له. وينقل عن جزء من التحقيق الذي قام به هندرسون مع المحمود، عندما سئل الاول «كيف تطلب بالديمقراطية في البحرين؟ هل تريد ان يحكمك الشيعة الذين يمثلون الاغلبية؟» رد الدكتور المحمود على هذا السؤال «يجمعنا مع الشيعة القرآن».

وكان جزاؤه على ذلك فضله من عمله بالجامعة ومنعه من اقامة صلاة الجماعة في المسجد الذي كان يؤم فيه الناس بمدينة الحد. ومن جانب آخر تحدث علماء الشيعة في احتفالات مولد الامام علي (ع) مؤكداً دعمهم للمحمود ووقوفهم معه ومساندتهم لمواقفه.

وكانت السلطة قد اوعزت لجريدتها «اخبار الخليج» بالرد «ضمناء» على مطالب الدكتور المحمود حيث خصصت مقالا موسعاً بتاريخ ٢٢ يناير للادعاء بان حرية الآراء متوفرة في البحرين «اذا لم تستح فقل ما شئت».

### ترحيل عائلة بحرانية

قامت السلطات البحرانية بترحيل عائلة سجين سياسي الى المملكة العربية السعودية الشهر الماضي بعد ان ظلت محتجزة في سجن مطار البحرين الدولي لمدة اسبوع.

وكانت السلطات البحرانية قد تجاهلت دعوات العديد من الشخصيات الاجتماعية والدينية البارزة الى الافراج عن المعتقل بلقيس هاشم فلاح عبد الله (٢٣ سنة) وابنائها (هدى ١٦ سنة، فيصل ١٤ سنة، ماهر ١٢ سنة، حسن ١٠ سنوات).

وبايقاف التعذيب النفسي والجسدي الذي تعرضت له في مطار البحرين على ايدي رجال المخابرات والسماح لها بممارسة حقها الدستوري في العودة الى وطنها البحرين بعد عشر سنوات امضتها في المنفى.

وهذه ليست القضية الاولى من نوعها. فهناك ظاهرة عامة. خلال السنوات الخمس الاخيرة تتلخص بطرد المواطنين البحرانيين عند قدومهم الى البلاد من الخارج بسبب عدم رغبة الحكومة في مواطنتهم. وهذه المسألة أصبحت تقلق المنظمات المحلية والدولية لانها تناقض الاعلان الدولي لحقوق الانسان الصادر عن الامم المتحدة عام ١٩٤٧ والذي يمنح السلطات في اي بلد من مصادرة حق أي مواطن في البقاء في بلده او الرحيل عنها متى شاء.

وتجدر الإشارة الى ان منظمة العفو الدولية أصبحت تضع مسألة طرد المواطنين من بلدانهم ضمن اهتماماتها،

## موسم العرائض في الخليج.. آل خليفة يترقبون

العريضة التي وقعها احد عشر مواطناً قطرياً باسم خمسين شخصية مرموقة الشهر الماضي تحمل اكثر من مفزى، ويمكن اعتبارها تحولا جوهريا في حركة المعارضة السياسية من جهة، وفي المقولة باستقرار الوضع الخليجي بشكل عام (انظر ص ٣). هذه العريضة كانها جاءت من السماء، فبينما كانت الأنظار موجهة لما قد يحدث في الكويت او البحرين على الصعيد المطلبة بالديمقراطية على اساس انها الاكثر تقدما في هذا المجال، جاءت العريضة لتؤكد حقيقة واحدة وهي ان رياح التغيير اخذت تحصف بشدة على المنطقة وانه لا سبيل لتجاهلها او تجاوزها. وتعني ايضا ان الشعب الخليجي لم يعد ممكنا استكانه بالاموال الهائلة والوسائل المادية المتطورة. فطلما بقيت حريته مكبلة مسيظال متحركا حتى يحدث التغيير. وتعني كذلك ان الشباب القطري سئم من استمرار الوضع السياسي الرتيب واصبح يتطلع، كما يتطلع غيره، الى تسييم الحرية بعيدا عن الاجواء الضبابية التي تخيم على الوضع السياسي القائم في المنطقة.

ولا شك ان العريضة بعثت رعشة غير قليلة ليس في اوصال النظام القطري فحسب، بل في المؤسسة السياسية الخليجية كلها، خصوصا وانها جاءت بعد عدد من التطورات الإقليمية والمحلية ذات الاهمية المتميزة. فالقمة الخليجية التي كانت الاولى بعد تحرير الكويت منيت بالفشل ورجع الزعماء الخليجيون الى بلدانهم وكل منهم يشعر في حل من التزاماته تجاه الآخر بعد ان اكدت القمة غياب روح التضامن والعمل الخليجي المشترك. وكان الخليجيون يتوقعون صدور شيء ما عن القمة حول الإصلاح السياسي في المنطقة، ولكن شيئا من ذلك لم يحدث، الامر الذي ساهم في تعكير الاجواء. وجاءت العريضة القطرية لتكريس الشعور بالسأم من قمم الزعماء الخليجيين وعدم جديةهم في العمل لاستيعاب الواقع والتطورات المهمة التي يمر بها العالم هذه الايام. واعتبرت بذلك ردا مباشرا على قمة الكويت بسبب تجاهلها طموحات الشعب الخليجي.

وبالنسبة لقطر نفسها، جاءت العريضة في اعقاب الزيارات العديدة التي قام بها اميرها، الشيخ خليفة بن حمد آل ثاني، لعدد من الدول العربية والاوروبية، تلك الزيارات التي كان يراد منها ابراز قطر كدولة عصرية مهمة بشؤون المنطقة والعالم. ومع ان هناك خلافات حادة داخل العائلة الحاكمة الى الحد الذي كان كل جناح منها يقدم مطالبه الخاصة للامير بشكل جدي، فان ظهور عريضة كالمشار اليها تعتبر حدثا نوعيا متميزا. وتجدر الإشارة الى صراع القوى في اوساط العائلة الحاكمة القطرية خلال الشهور الثلاثة الماضية، ذلك الصراع اتخذ اشكالاً عدة من بينها تقديم مطالب محددة للامير يطلب بعضها بزيادة احكام القبضة على الشعب بينما يطلب بعضها الآخر بتوسيع اطر المشاركة السياسية في البلاد لمنع وصول الوضع الى حالة الانفجار. هذه الخلافات لا تقتصر على قطر بل هي موجودة في اغلب دول الخليج بسبب الطموحات الشخصية والجشع المادي والتسابق للانقضاض على اكبر قدر من ممتلكات الشعب.

واذا كانت العريضة القطرية، في نظر البعض، محاولة من قبل الحاكم، لزيادة احكام قبضته على السلطة وذلك بالايحاء بوجود اخطار داخلية عديدة، فانها لا يمكن ان تصب لصالحه على المدى البعيد. فمطالب كهذه ليست مطلوبة عفوية او محدودة بل هي برنامج عمل واسع من شأنه ان يحدث استقطابا واضحا في العمل السياسي يدل ان يخفف من اتساعه ويضام الى ذلك ان الشخصيات الموقعة عليه تحمل اسماء عوائل كبيرة ومعروفة وليست مجهولة، الامر الذي يعني ان الوضع ينطوي على مخاطر غير قليلة فيما لو تم تجاهل مطالب العريضة. ولا شك ان القلق قد تجاوز الدوائر القطرية واهن، بكله على مراكز صناعة القرار السياسي في السعودية والامارات، وهما البلدان المجاوران لقطر واللتان لا تتمتعان بقدر كبير من الحرية والديمقراطية.

وعلى الصعيد الخليجي العام، جاءت العريضة القطرية مترامنة مع تحركات شعبية في السعودية تعارض الخط العام للسياسة السعودية وخصوصا في ما يتعلق بمفاوضات السلام وتدعو الى موقف آخر من هذه المفاوضات يستند الى الاسلام ومفاهيمه وليس الى ما تريد الولايات المتحدة الامريكية. وتزامن العريضة، بالإضافة للحملة الانتخابية التي بدأت في الكويت، بحمل مخاطر كثيرة للمنظام السياسي الخليجي الذي لا يرى للمشاركة الشعبية موقعا في سياسته. وبالتالي فانه لم يعد مستعبدا تطور الامور تدريجيا باتجاه حالة الاحتقان الشعبي. الامر الذي لا يفيد المصالح الغربية في المنطقة ان هي بقيت البقية على صفحة ٤

## جزيرة جدة: من سجن للفقراء الى قصور للاغنياء

جزيرة جدة التي كانت في الخمسين عاماً الماضية السجن المعروف للمحكومين بفترات سجن طويلة لم تعد كذلك الآن، بل أصبحت مستعمرة تحكمها العائلة الحاكمة وتتخذها كحديقة خاصة بها. أما السجناء فقد أصبحوا يقضون فترات سجنهم في السجون الأخرى العديدة مثل سجن المنامة (القلعة) والعدلية وجو (رقم ١ و ٢) والحد.

وجدة هي جزيرة صغيرة تقع الى الغرب من جزيرة المنامة الرئيسية وتبلغ مساحتها قرابة ميل مربع واحد، وتتميز بطقسها الجميل مقارنة بالجزر الرئيسية الأخرى. وقد اتخذها آل خليفة سجناً للمحكومين منذ مطلع القرن، وفي أيام زمان لم يكن هناك سجناء سياسيون بالمعنى المتعارف عليه حالياً، وكان معظم السجناء من مرتكبي جرائم السرقة والقتل والجرائم المدنية الأخرى. ويوجد بالجزيرة بعض النخيل ولها ارض صخرية تتحدر عند بعض اطرافها الى مستوى البحر بشكل عمودي تقريبا.

وعندما جاء مستشار حكومة البحرين الى البلاد (١٩٢٦ - ١٩٥٧) اهتم بالجزيرة ونظم سجنها، وطلب من السجناء ان يبنيوا له بيتاً في احد اطرافها (انظر كتابه «العمود الشخصي» Personal Colum). اما السجناء فقد كانوا حتى وقت قريب يصفدون بالقيود طوال فترة سجنهم. ومن لا يقيد يطلب منه القيام باعمال عديدة كالزراعة والبناء او اعمال اخرى يطلب منهم القيام بها. وبسبب المسافة بين الجزيرة والبلد الرئيسي، لم يحدث هناك هروب الا في حالات صعبة، حيث استطاع احد السجناء الهروب سباحة الى السعودية.

ولعل من اول السجناء السياسيين الذين حلوا ضيوفاً على سجن جدة هم السجناء الخمسة من قيادة جبهة الاتحاد الوطني في نوفمبر ١٩٥٦ وهم عبد العزيز الشعلان وعبد الرحمن الباكر وعبد علي العلويات وابراهيم موسى وابراهيم فخرو. والثلاثة الاوائل نقلوا لئلا الى جزيرة جدة من المنامة عن طريق البحر بعد اعتقالهم في اعقاب حوادث اكتوبر. وكانت الهيئة قد دعت الى تظاهرات للاحتجاج على العدوان الثلاثي على مصر في نهاية اكتوبر ١٩٥٦، ولكن التظاهرات تحولت الى شغب في بعض المناطق حيث حرقت أماكن سكنى المواطنين البريطانيين وبعض منشآتهم، الامر الذي دفع البريطانيين لاصدار قرار اعتقال قادة الهيئة. وقد حوكم الخمسة في مركز شرطة منطقة البدع، وكانت المحاكمة تقتصر لاسيما قواعد العدل والاصول القانونية، وصدر الحكم بعد ان رفض المعتقلون الدفاع عن انفسهم احتجاجاً على الطريقة التي عملت بها قضيتهم. وكانت الاحكام كالتالي: ١٤ عاماً ضد الثلاثة الاوائل وعشرة اعوام بحق كل من ابراهيم موسى وابراهيم فخرو. وطلب الحاكم آنذاك سلمان بن حمد آل خليفة من البريطانيين، نقل السجناء الثلاثة الى خارج البحرين، فنقلوا الى جزيرة سانت هيلانة (جزيرة صغيرة في المحيط الاطلسي غربي افريقيا)، وبقوا هناك حتى افرجت محكمة بريطانية عقدت في الجزيرة المذكورة في شهر يوليو ١٩٦١ بعد ان قررت ان قرار نقلهم من البحرين الى جزيرة سانت هيلانة لم يكن قانونياً.

نعود الى الحديث عن سجن جزيرة جدة الذي احتضن السجناء الآخرين، ابراهيم موسى وابراهيم فخرو. فقد حكمت المحكمة عليهم بالسجن عشرة اعوام وامر الحاكم (الشيخ سلمان ثم ابنه الشيخ عيسى بعده) على ضرورة اكمال مدة السجن، وعدم العفو عنهم في اي حال من الاحوال.

كان لنقل السجناء الثلاثة من البحرين الى سانت هيلانة صدى واسع في الدوائر البريطانية خصوصاً بعد ان رفع اهالي المعتقلين قضية في المحاكم البريطانية ضد قرار الحكم. وكانت الحكومة البريطانية تضام في النظر في القضية لانها كانت تشعر منذ اللحظة الاولى بان قرار نقل السجناء كان خاطئاً، ولم تكن ترغب في الظهور بمظهر الخاذل للشيخ سلمان وذلك بافراج المعتقلين قضائياً. ولذلك



جزيرة جدة كما تبدو من الجو

حول سجناء سانت هيلانة واحتمال مطالبة حاكم البحرين بتسليمهم اليه، قام السيد هيث بزيارة السجنين، ابراهيم موسى وابراهيم فخرو في سجن جدة. وبعد رجوعه الى بريطانيا صرح بان السجناء مرتاحون من اوضاع السجن وليس هناك ما يدعو للقلق وان كل شيء بخير! وتزامنت تصريحاته مع تصريحات عضو برلماني آخر كان يصاحب ادوارد هيث وهو جورج براون قال فيها كلاماً مشابهاً لما قال صاحبه. هذان التصريحان سببا ضجة كبرى في الصحافة البريطانية، وكانت مجلة «ذي سباكتاتور» لانعة في نقدها لتصريحات الرجلين، وتساءلت الصحف البريطانية الأخرى عن حكمة تصريحات ادوارد هيث. واصبح سجن جزيرة جدة مشهوراً في الاعلام البريطاني، وكتبت مقالات عديدة عن طريقة معاملة السجناء في هذا السجن، ساهم فيها شرطة وضباط بريطانيون كانوا قد عملوا هناك.

هذا التاريخ الطويل لسجن جزيرة جدة الذي كان يشرف عليه في وقت من الاوقات (الستينات) محمد بن سلمان، اخ الامير ورئيس الوزراء، لم يتوقف عند هذا الحد، بل استمرت جدة سجناً لكثير من السجناء خلال السبعينات والثمانينات. وقد سجن الشيخ محمد علي العكري في هذه الجزيرة لفترة تزيد على خمسين شهراً، ونال خلالها اسوأ انواع المعاملة والحرمان، وان كان المعروف عن هذا السجن انه مخصص للسجناء الذين يقضون مدداً طويلة، وبالتالي فهو ليس مخصصاً للتوقيفات التي يجري التعذيب عادة خلالها.

هذا التاريخ الطويل لسجن جدة لم يمنع آل خليفة الجشعين من مضايقة السجناء باقتناص هذه الجزيرة منهم وتحويلها الى مطبخ خاص بهم. وليس هذا جديداً على العائلة الخليفية الحاكمة المعروفة بعدم قدرة افرادها تحمل رؤية أبناء الشعب يتعمون بشيء الا وضايقوهم فيه، او شاركوهم في محاسنه واستغلاله.

ما تسرب من اخبار يفيد ان رئيس الوزراء قرر تحويل جزيرة جدة الى مدينة ترفيهية له ولن هم في ركابه من اهله واصدقائه. ولديه الآن مشروع طموح لتحويلها الى جزيرة سياحية بكل معنى الكلمة. ومن بين المشاريع التي بدأ العمل فيها بناء فندق من ٥٠٠ غرفة، وانشاء نادٍ بحري وبناء ٢٠ فيلا خاصة. ولاكمال الصورة البيروقراطية لهذه الجزيرة يزمع خليفة استيراد رمال جميلة من شركة «الرمال الذهبية» الايطالية. وقد صرف على المشروع حتى الآن أكثر من ١١ مليون دينار بحريني. كما تم وصل الجزيرة بالبلاد عن طريق خاص تم بناؤه مؤخراً ووصل بجسر البحرين - السعودية. هذا في الوقت الذي توقفت فيه مشاريع كثيرة بسبب ظروف المنطقة من جهة وعدم توفر الامكانيات المادية لاكمالها من جهة اخرى. اما جزيرة جدة فهي أكثر جاذبية واهمية لانها مرتبطة براحة العائلة الخليفية وبالتالي فليس هناك مجال الا للاستمرار في المشروع حتى لو كان على حساب الآخرين.

كانت الحكومة البريطانية تتبع اسلوب التأجيل بخصوص المحاكمات. ولكن كان هناك تصاعد في التعاطف الشعبي مع سجناء سانت هيلانة، ومع مرور السنوات منذ يناير ١٩٥٧ وهو الشهر الذي وصل فيه الثلاثة جزيرة سانت هيلانة، كان وقت الافراج عن السجناء الثلاثة في سانت هيلانة يقترب. كما كان هناك احتمال بان يصير حاكم البحرين على ان يسلم الثلاثة الى حكومته في حال الافراج عنهم من سانت هيلانة. ولذلك كانت الحكومة البريطانية تعد المسرح لاي من الاحتمالات المتوقعة.

وفي هذا الاطار قام ادوارد هيث (وكان يومئذ يحتل منصب «اللورد برايفي سيل» في البرلمان البريطاني) بزيارة الى البحرين وهو عائد الى بريطانيا من زيارة لجنوب شرق آسيا في ديسمبر ١٩٦٠. وبسبب تصاعد الضجة في مجلس العموم البريطاني وفي الصحافة

### قوة خاصة لحماية حمد من عمه

بلغت حالة التوتر في العلاقات بين ولي العهد، حمد بن عيسى آل خليفة، وعمه رئيس الوزراء، خليفة بن سلمان آل خليفة ذروتها مؤخراً. وقد تسربت اخبار مفادها ان ولي العهد قام بتكوين فرقة حرس خاصة لنفسه بعد ان شعر بان رئيس الوزراء اعازم على الاطاحة به حين تسنح الفرصة. وذلك بسبب سيطرته على جهاز الامن والاستخبارات التابع لوزارة الداخلية. وحيث ان حمد بن عيسى لم يعد وزيراً للدفاع منذ اكثر من ثلاثة اعوام، فقد شعر بان وضعه مهدد في مقابل عمه الذي يستند الى دعم جهاز الامن الذي يديره البريطاني السيء الصيت، ايان هندرسون.

وتقول المصادر ان ولي العهد درب فرقة مكونة من ٦٠٠ شخص كقوة حرس خاصة تدفع لهم الرواتب من قوة الدفاع ولكنهم غير مرتبطين بها. وقد التحق عدد من افراد هذه الفرقة بمعاهد وكليات خاصة في كل من بريطانيا والولايات المتحدة الاميركية، وتلقوا تدريبات متطورة تركزت على وسائل الحماية في حالة تعرض ولي العهد لهجوم قوات مسلحة ضده.

وكان الوضع متوتراً كالعادة خلال شهر ديسمبر الماضي، حيث غادر الامير، الشيخ عيسى بن سلمان آل خليفة، البحرين لحضور قمة مجلس التعاون الخليجي في الكويت، وبسبب البروتوكول المتبع اصبح ابنه حمد هو الحاكم مدة غيابيه. وحيث ان رئيس الوزراء لا يقبل بالخضوع لابن اخيه فقد سافر الى بريطانيا للهرب من الوضع الحرج من جهة للعلاج من جهة اخرى، وهذه عادة سنوية أصبحت معروفة. حيث لم يتواجد خليفة بن سلمان في البلاد خلال شهر ديسمبر في الاعوام العشرة الماضية. وحتى عندما سافر الامير للكويت لم يكن اخوه بين مودعيه في المطار. وانفجار الخلافات مسالة وقت، كما يبدو، وغياب الامير عن الساحة سوف يوفر الظروف الملائم لكل التعقيدات والمفاجآت، والصراع بين خليفة وحمد سيكون اولي القضايا التي ستبرز للعلن.

## شخصيات مرموقة تطالب بالديمقراطية في قطر

وجهت نحو ٥٠ شخصية قطرية الى امير قطر الشيخ خليفة بن حمد آل ثاني اخيرا عريضة تطالب بإرساء الديمقراطية في البلاد وبإنشاء مجلس شورى منتخب.

وعبر موقعو العريضة عن «القلق والهواجس» الناجمة عن «معوقات باتت من الضخامة والخطورة» بما يهدد «الانجازات والمكاسب».

وأشارت العريضة الى عدد من هذه المعوقات فأعتبرت أن سياسة التوظيف المتبعة في قطر «لا تخدم مصالح الوطن» وتؤدي الى «استغلال الوظيفة والمنصب من قبل القيادات» وأضافت أن «الخلل في الإدارة الاقتصادية» فاقم «معاناة القطاع الخاص» القطري.

وشدد موقعو العريضة على أن «غياب حرية التعبير وعدم ارتباط السياسة الاعلامية بمصالح المجتمع مما غلب على الاعلام كيل المديح للمسؤولين بابتدال يتناقى مع روح العصر».

وأكدت العريضة أن «الارتفاع المستمر للأسعار والثبات الطويل للأجور والرواتب أفرزا تدهورا واضحا لمستويات المعيشة» وأن التعليم في قطر «أصبح معوقا للتنمية» وأن «إبسط حقوق المواطن» باتت معرضة للخطر بسبب سياسة الصحة التي تخدم «البعض وليس الجميع» ومشكلات الاسكان «التي تؤثر الكثير من الاسر» القطرية. كما اشارت الى مشكلات الجنسية التي «تلحق الضرر بالوطن والكثير من سكانه».

واعتبر الاعيان القطريون ان «السبيل الوحيد لتجاوز السلبيات» يتمثل بقيام «مجلس منتخب للشورى ذي سلطات تشريعية ورقابية موسعة» يحقق «المشاركة السياسية اقرارا لحق المواطنين في ادارة شؤون وطنهم تماشيا مع ما يقره شرعنا الاسلامي في الدعوة الى الشورى والالتزام بها ومع تطور العالم والنظام العالمي الجديد».

واقترحوا أيضا ان تكون مهمة هذا المجلس الذي وصفته العريضة بـ «التأسيسي» «وضع دستور دائم يكفل قيام الديمقراطية ويحدد أسس الحكم والنظام السياسي والاجتماعي والاقتصادي والحضاري».

وحملت العريضة احد عشر توقيعاً لشخصيات مثل عيسى شاهين الغانم ومحمد صالح الكواري وعلي عبد الله المناعي وناصر محمد سعد النعيمي ومحمد



خليفة الكواري ومحمد خميس السويدي وعبد الله آل خليفة ومحمد هلال المهدي وعلي سعيد الهاجري. يذكر ان هناك مجلسا استشاريا من ٤٠ عضوا في قطر يعينه حاكم البلاد منذ استقلال الامارة العام ١٩٧٢. ولم يصدر اي تعليق رسمي على هذه العريضة.

وقد سبق للسلطان قابوس الاعلان عن انشاء مجلس استشاري مكون من ٥٩ عضوا تعيينهم مجالس الاقاليم، وذلك في خطوة تطويرية لمجلس سابق كان غير ذي فاعلية. وخطوة حاكم عمان كانت محاولة لاستباق المطالبة بانتخابات برلمانية على غرار ما يطالب به الموقعون على العريضة القطرية.

اما السعودية فلا تزال تامل في الموضوع. وقد قدم علماء الدين عريضة الى الملك فهد للمطالبة بسياسات اقل انسياقا مع السياسة الاميركية في المنطقة الامر الذي ازعج فهد كثيرا ودفعه لتحذير هؤلاء العلماء من الاستمرار في التدخل في السياسة. وذلك في الديوان الملكي في الرياض عندما قام عدد منهم بزيارته.

وتحدث فهد مرة اخرى عن اجراءات حكومته لوضع ثلاثة أنظمة جديدة هي النظام الاساسي للحكم ونظام مجلس الشورى ونظام المناطق، وقال انها ستصدر خلال شهر فبراير المقبل مشيرا الى انه «سيتم العمل على تطوير بعض الانظمة القديمة لتواكب متطلبات النهضة الشاملة في البلاد». وسبق للملك فهد ان تحدث عن انشاء مجلس استشاري، وهو الحد الاقصى لـ «الديمقراطية» في المملكة، ولكن حتى الآن ما يزال الاصلاح السياسي المحدود بعيدا عن التحقق.

اما حكومة البحرين فما تزال صامئة وليس لديها ما تقول في مجال الانفتاح السياسي والعودة الى الحكم الدستوري.

## بين «الدولة» و«القبيلة» في البحرين

دولة البحرين هو الاسم الذي اختارته عائلة آل خليفة او بريطانيا في العام ١٩٧١ عندما قرر البريطانيون الانسحاب من الخليج، هذا الانسحاب الذي قال عنه محمد بن مبارك آل خليفة انه «اسوأ خبر سمعته».

البحرين ككيان سياسي قائم كونته بريطانيا كما كونت الدول الخليجية الصغيرة الاخرى. هذا الكيان لا يمكن وصفه او مقارنته مع أي نموذج سياسي آخر. فهذا الكيان تحكمه قبيلة منتفذة بوسائل عصرية وعقليات مختلفة، وتسيطر العائلة على كل مقدرات البلاد ولها السيادة في جميع القرارات السياسية والاقتصادية والاجتماعية وغيرها.

الدولة تعني - فيما تعني - وجود مؤسسات ثابتة ومحايدة (بين اطراف المجتمع) تمتلك الصلاحية والشرعية لتوجيه وتنظيم والتحكم في شؤون المجتمع. فالشرطة والخدمة العسكرية والدينية والبرلمان، والبلديات والمدارس والمرافق العامة كلها مؤسسات اخرى كالاخزاب السياسية والاندية والنقابات التي تمثل فئة من الناس وبالتالي لا تعتبر مؤسسات دولة لانها مؤسسات طوعية بالاصل. ولذلك من غير المقبول لمؤسسة تمثل قطاعا معينا من المجتمع ان تستلم زمام الامور وتسييرها في اتجاه خاص يخدم تلك الفئة دون غيرها من الفئات.

في البحرين تخضع جميع مؤسسات «الدولة» لفئة معينة من المجتمع «قبيلة آل خليفة» التي تتحكم في سير المؤسسات عبر ضوابط خاصة لضمان امر واحد فقط هي سيادة وسيطرة وملك القبيلة.

هذا المعيار هو الذي يحدد اتجاه وطريقة السيطرة على المؤسسات التي يفترض ان تكون في خدمة المجتمع، اذ لا تمنع السلطة مثلا من دراسة العلوم والهندسة ولكنها تمنع من دراسة التاريخ والاقتصاد والسياسة حسب الاصول العلمية، لان ذلك من شأنه تقليل شأن القبيلة وتعريضها على حقيقتها.

كما لا تمنع القبيلة في وجود «لجنة عمالية» مادامت قراراتها غير نافذة ولا تملك الاستقلالية لتحدي مصالح القبيلة. نعم تمنع وتحارب وسوف تحارب اية دعوة لاقامة برلمان لمراقبة سير مؤسسات «الدولة» للتأكد من حسن ادارتها وسياساتها لخدمة مصالح الامة. هذا المطلب لا يمكن الرضوخ له، الا في حالة واحدة: نهاية القبيلة وبداية الدولة.

ولذلك ليس من المستغرب ما قامت به مؤسسات «آل خليفة» من اعتقال وتعذيب وتشريد ومطاردة كل من تسول له نفسه الحديث عن اقامة حياة برلمانية ونظام للمحاسبة. هذا ما حدث للدكتور عبد اللطيف المحمود الذي لم يقل امرا منكرا بل على العكس، كل ما قاله امر معقول ومطلب عصري واسباب لاقامة «الدولة».

ولكن الغريب في الامر هو مساندة دول تدعي الديمقراطية مثل امريكا وبريطانيا لكيانات شاذة مثل مشيخة آل خليفة التي تفتقد لاي مبرر شرعي لوجودها.

الا ان هذا الاستغراب يزول عندما نلاحظ ما حدث في الجزائر. فدعاة الديمقراطية ايدوا ديكتاتورية العسكر والغاء الانتخابات البرلمانية، لمنع وصول الجبهة الاسلامية للانقاذ الى الحكم. لان وصول مجموعة من الشعب وتمثل تطلعاته واراداته يعني زوال مصالح الدول «الديمقراطية». وهذا هو الحال في البحرين. فان اية دعوة للديمقراطية واقامة «الدولة» يعني الاخلال بمصالح الغرب «الحيوية»، ولذلك لا بد من الاستمرار في التحالف الديمقراطي - الدكتاتوري بطرفيه المستقرين: دول العالم «الحر» وقيائل الحكم المطلق. وهذا ما يدعو للتشاؤم من امكانية اصلاح الانظمة القبلية والتعايش معها.

## مطالب الشعوب الخليجية من الحكومات

القطاعات في ضوء الاولويات للتطوير وحماية المال العام وتوزيع مصادره وامانة مصارفه والعدالة في توزيعه.

كما نود ان نشير الى بعض الخطوات التي طال ترقب مواطنكم لها بعد مضي اكثر من عقد من الزمان على انتظارها منذ استبشارهم بميلاد مجلسكم الموقر، ومنها:

١ - اعتماد البطاقة المدنية للانتقال بين دول المجلس لجميع أبناء هذه الدول، وازالة الحواجز الجمركية وتوحيد الجوازات.

٢ - حرية العمل الخاص والتوظيف والتملك لبناء هذه الدول في جميع دول المجلس اسوة بالمواطنين في كل دولة.

٣ - توحيد العملة وتنسيق التعاون والتبادل في المجالات الاقتصادية والتجارية والنفطية والصناعية والزراعية.

٤ - توحيد الشؤون الدفاعية والشؤون الخارجية. ٥ - التنسيق والتكامل والتبادل في الميادين والضررات التربوية والعلمية والثقافية والاجتماعية والاعلامية والبحوث والنشاطات المتعلقة بكل ذلك.

وقد وقع على الرسالة كل من الائتلاف الاسلامي الوطني والتجمع الاسلامي الشعبي والتجمع الدستوري وتكتل النواب والحركة الدستورية الاسلامية والمستقلون والمنبر الديمقراطي.

رفعت الى القمة الثانية عشرة لمجلس التعاون الخليجي الاخيرة رسائل وبرقيات كثيرة حول عدد من القضايا اهمها المسألة الديمقراطية في الخليج التي تعتبر المطلب الاساسي الذي تتفق عليه الحركات والاتجاهات السياسية في المنطقة.

كما رفعت رسائل الى القمة حول الوضع في البحرين واستمرار انتهاكات حقوق الانسان بما في ذلك استمرار سجن قرابة مائة شاب بحراني لاسباب تتعلق بمعارضة هؤلاء لسياسات دعم صدام حسين خلال عقد الثمانينات.

وقد قدمت للجنة الدائمة لقيادة العمل الشعبي للقوى السياسية في الكويت رسالة الى الزعماء الخليجيين بمناسبة انعقاد القمة احتوت على المطالب التالية:

١ - تعزيز وتوسيع المشاركة الشعبية، وتوفير الحقوق الدستورية وحمايتها واطلاق الحريات وحمايتها، تدعيا للوحدة وتأكيدا لارادة التقدم والاستقرار وضمانا للعدل وسلامة القرار.

٢ - ترسيخ العدل وسيادة القانون واستقلال القضاء واحترام مبادئ المساواة بين جميع المواطنين.

٣ - فرض الرقابة والمحاسبة وتطبيق مبدأ الثواب للمحسنين والعقاب للمسيئين.

٤ - التخطيط المدروس للتنمية الشاملة لكل

## التاريخ الذي يعاديه آل خليفة

ما اطول اسفار التاريخ.. وما اتسع صفحات الجهاد والنضال التي احتواها ذلك السفر الطويل. وبحريننا العزيزة نصيبها الوافر في هذا السفر الذي يحتوي اخبار الامم والملوك، اخبار الظلم والحق، واخبار الرضا والاستيصال في المعارضة. واذا كانت للامم اسفارها الخاصة التي يعمل أهلها على استجلائها وعرضها للعالم كجانب حضاري مرتبط بالبلاد وتراثها، فإن البحرين تختلف عن كل البلدان في هذا المجال. فكتابة تاريخ البلاد مسألة سيكسية، وليس لاحد الحق في التعاطي معها بدون اذن، ومن يفعل ذلك قد عرض نفسه لسخط قبيلة آل خليفة الحاكمة. ومن دفعه طموحه لنيل شهادة الدكتوراه في بحث حول جوانب التاريخ المنوع التوغل فيها، وجد نفسه بلا عمل، فتاريخ البلاد منذ مجيء الاسلام على عهد رسول الله (ص) حتى الاحتلال الخليفي عام ١٧٨٣ هو من الاسرار التي يعمل آل خليفة كل ما في وسعهم لابقائها طي الكتمان. ولو استطاعوا لجرقوا كل كتب التاريخ التي كتبها عقلم المؤرخين وذكروا فيها البحرين وعطاء اهل البحرين في الفكر والثقافة. ان هناك فئة قليلة من البحرينيين تهتم بتاريخ البلاد المغمور ليس لان اهل البلاد لا يحبون تاريخهم بل لان غموض التاريخ في اذهان ابناء البلاد لا يفتح آفاق الناس على ما هنالك من كنوز وخفايا في هذا المجال. ولان آل خليفة يشعرون باستمرار بغربتهم عن البلاد، ارضا وشعبا، فانهم لا يخفون تنكركم لتاريخ البلاد الذي سبق احتلالهم. وبهذا تشهد مناهج التعليم المدرسية التي لا تحتوي على ما يربط الجيل الجديد بتاريخه ولا تحرك فيه الدوافع المعرفة ما يجعل حول اياته واجداده، وكل ما يحصل عليه من قضايا التاريخ هو ما يتعلق بالعمالة الحاكمة وامجادها، وعطائها، والفكري، ومساهماتها في اعمار البلاد. ويقرأ في مناهجه بطولات تخلق ومآثر تصطنع ومواقف ما انزل الله بها من سلطان. وينشأ الطفل وقد امتلا ذهنه بالاساطير التي لا علاقة لها بالواقع، والافتعال التي لا اساس لها.

وحين نقلب اسفار هذا التاريخ، فسجد صورا أخرى غير ما تحتويه كتب آل خليفة المدرسية، او برامجهم الثقافية في الاداعة والتلفزيون. وتعتبر وثائق الخارجية البريطانية واحدا من المصادر التي تحتوي على جوانب غير معروفة من تاريخ الخليج بوجه عام والبحرين على وجه الخصوص. فهذه الوثائق التي كانت عبارة عن مراسلات بين المسؤولين البريطانيين في الخليج ووزارة الخارجية بحكومة الهند البريطانية تحتوي على فصول لا تنتهي من تاريخ البلاد منذ مجيء البريطانيين الى المنطقة وحتى انسحابهم من الخليج في نهاية العام ١٩٧١. وبسبب تدخل البريطانيين

## معركة الحرية وفجر النصر

حين الوى عن الرقاد فوادي حيث لم يحمل العناء وسادي لم في غفوتي يضيع جهادي ولم الشعب لم يزل في اضطهاد لا تقبل لي اني اسير قيادي في طريق الهدى ودرج السداد وعن الحق اصبحوا في ارتداد بحزاب العدى بيوم التنادي ها هنا كان ملتقى الاجداد بل الاقي العدى بكل اعتداد فجر حرية بكل النوادي عم ارجاعنا شديد السواد

حان ان تتركوا عهود العناد وارفعوا القيد عن ايادي العباد اي جرم يحل في كل وادي اي نار لظلمهم في الفؤاد وعيون لهم كسرب الجراد قلبه من لظى المصيبة صادي وسننحو من فتنه الجلال وسواهم لهم ذوي بوادي يتللا على ربوع البوادي الكفر في ارضنا وكل الاعادي ولشعب الخليج كل السداد

تاه فكري وغاب عني رشادي وغدا النوم مفعما بشقائي لم تضنيني الحياة لوجدى لم اخفقت عن بلوغ مرامي لا تقبل لي ان التراجع حتم اين من كان شأنهم مستقيضا لم حادوا عن الكفاح ومالوا صاح إن الشجاع ليس بيالي دونك الامر فالوحي ملتقانا لست اخشى من الالى ظلمونا في خليج الأياة لا بد يأتي قد كفانا من الليالي ظلام

ايها الرهط في ربوع البلاد فاتركوا الامر للشعوب جميعا اي ظلم في ارضنا وظلام اي عار على الجباه اعترانا انهم حولنا كسرب المنايا كم قتي ذاق طعم العوادي رغم هذا فسوف نبقى كراما فالوحي الحق يعملون بواد وستاء الهدى يشعشع نوراً قدر الله نافذ رغم كيد وسنا الحق ظاهر لا يضاهى

## موسم العرائض في الخليج - البقية

سكتة على الامر. ومن المتوقع ان يؤدي الغيظ الذي انتاب الكثيرين من تصرف الحكومة الجزائرية تجاه الانتخابات التي جاءت بالاسلاميين الى البرلمان باغلبية ساحقة الى حالة شعبية تهدد استقرار الانظمة الخليجية وتحرك الاوضاع باتجاه مطالب ديمقراطية اكبر. وهكذا يبدو الوضع معقدا ومتاخلا ولا يمكن فهمه بدون فهم حقيقة التوجهات التي تحكم السياسات الخليجية في ضوء تطورات المنطقة وخصوصا غزو الكويت. ويمكن القول ان فشل القمة الخليجية الاخيرة في اللمة الاوضاع وطرح مبادرة سياسية شعبية تغطي على الاختلافات العديدة في مجالات امن الخليج والوحدة الخليجية والعلاقات الاقليمية وخصوصا مع ايران دفع القوى الشعبية الخليجية للانطلاق السياسي في وقت تعتقده هذه القوى ملانما لحركة واسعة.

صحيح ان الولايات المتحدة الامريكية وحليفاتها الاوروبيات غير متحمسة للخيار الديمقراطي في منطقة استراتيكية مثل منطقة الخليج وتتشاكل بقضايا حقوق الانسان في الصين وغيرها، ولكن هناك حدود لهذا التجاهل، ولا بد ان المسؤولين الاوروبيين اصبحوا اكثر قناعة الان بضرورة تعديل المواقف والعلاقات السياسية والعسكرية بما من شأنه الحفاظ على الاستقرار. هذا مع علمنا ان هؤلاء لا تحركهم لغة المبادئ بقدر ما يتحركون للحفاظ على المصالح. وصدور عرائض كالعريضة القطرية والعريضة السعودية، واحتقان الوضع السياسي الداخلي في الكويت بانتظار انتخابات مجلس الامة في الخريف المقبل، من شأن كل ذلك ان يفرج اجراس الانذار في العواصم الاوروبية بان استمرار تجاهل تطلعات الشعب وطموحاته لن يكون لصالح احد، حتى العوائل الحاكمة نفسها. وليس هناك اليوم من هو اشد قلقا على ما يجري على الصعيد الشعبي الخليجي من آل خليفة الذين يعتمدون القمع خيارا مفضلا في التعامل مع المعارضين. وصدور العرائض في دول مثل قطر والسعودية حدث خطير في نظرهم لانه يعني بلوغ الوضع الخليجي درجة لا تحتمل من القهور والاضطهاد. والبحرين عرفت العرائض الشعبية منذ زمن طويل. ومع ان باكورة العرائض يعود للاعوام ١٩٢٠ - ١٩٢٣ اي خلال الاعوام الاخيرة من عهد عيسى بن علي الاستبدادي، فان العريضة التي قدمها البحارة في ديسمبر ١٩٣٤ كانت الاولى من نوعها من حيث الشمول والواقعية. وعندما تطورت تلك العريضة الى عريضة مشتركة بين اعيان البحرين عام ١٩٣٨ وما تلى ذلك من اضرابات في قطاع النفط اصبح الوضع اكثر خطرا على الاستقرار الخليفي. وعرائض الخمسينات كانت هي الاقوى من حيث المحتوى والدعم الشعبي الذي تحظى به. هذا كله معروف لدى آل خليفة، ومعروف كذلك ان سيطرته على الاوضاع انذاك انما كان بفضل الدعم البريطاني المباشر الذي تجسد في احداث اكتوبر ١٩٥٦ حيث نزلت القوات البريطانية الى الشوارع وضربت الثورة الشعبية واعتقلت زعماء الهيئة وزجت بهم في السجون والمنافي. هذا غيظ من فيض، ولذلك فلن يكون امام آل خليفة من الان فصاعدا الا الانعاز لرغبات الشعب الذي لن يتراجع عن حقوقه ابدأ.